

# BauKer.®

Por cualquier reclamo o desperfecto diríjase a la tienda Sodimac donde adquirió el producto junto con su comprobante de compra, nuestro servicio de post venta lo asistirá con gusto.

Para quaisquer consultas ou reclamações, dirija-se à loja Sodimac onde adquiriu o produto, munido do comprovante de compra; nosso Serviço de Pós Vendas o atenderá com prazer.

## ARGENTINA

Teléfono de contacto:  
0810-222-7634  
www.sodimac.com.ar

## CHILE

Teléfono de contacto:  
600 600 4020  
www.sodimac.cl

## COLOMBIA

Teléfono de contacto:  
3208899933  
www.homecenter.com.co

## MÉXICO

Teléfono de contacto:  
01 800 062 5222  
www.sodimac.com.mx

## BRASIL

Telefone de contato:  
0300 7634622  
www.sodimac.com.br

## URUGUAY

Teléfono de contacto:  
0800-7634  
www.sodimac.com.uy

## PERÚ

Teléfono de contacto:  
4192000  
www.sodimac.com.pe  
www.maestro.com.pe

Importado y/e Distribuido por: Argentina: FALABELLA S.A., C.U.I.T. 30-65572682-9 - Suipacha 1111 P. 18 (1008) - Buenos Aires. Tel.: 54-11-4710-5600. - Brasil: CONSTRUDECOR S.A. - CNPJ: 03.439.316/0038-64 - SAC: 55-11-2045-2500. - Chile: SODIMAC S.A., RUT 96.792.430-K - Av. Pdtte. Eduardo Frei M. 3092, Renca, Santiago. Tel.: 56-2-2738-1000 / IMPERIAL S.A., RUT 76.821.330-5, Av. Santa Rosa 7876, La Granja - Santiago - Tel.: 56-2-2399-7000 / FALABELLA RETAIL S.A., RUT 77.261.280-K - Manuel Rodríguez Norte 730, Santiago - Tel.: 600-380-5000 / HIPERMERCADOS TOTTUS S.A., RUT 78.627.210-6 - Nataniel Cox 620 Subterráneo, Santiago - Tel.: 56-2-2827-0211 - Colombia: SODIMAC COLOMBIA S.A., Cód. SIC 800242106, NIT. 800.242.106-2 - Carrera 680 N° 80-70, Bogotá, Tel.: 57-1-3904100 / FALABELLA DE COLOMBIA S.A., NIT.900.017.447-8 - Calle 99 No 11A - 32, No. Reg. SIC: 900017447 - Bogotá - Tel.: 57-1-5878002 Nacional: 01-8000-113252. - Perú: Tiendas del Mejoramiento del Hogar S.A. RUC 20112273922, Av. Angamos Este Nro. 1805 Int. 2, Surquillo - Lima - Lima. Tel.: 51-1-2119500 / SAGA FALABELLA S.A., RUC: 20100128056, Av. Paseo de la República 3220, San Isidro, Lima - Tel.: 51-01-512-3333 / HIPERMERCADOS TOTTUS S.A., Av. Angamos Este 1805, oficina 5, Piso 10, Surquillo - Lima - RUC: 20508856934 - Tel.: 51-01-513-3355 - Uruguay: Homecenter Sodimac S.A., RUT 21.699.665 0015 - Plaza Independencia 811, Montevideo, Uruguay - Tel.: 598-2604-7105 - México: COMERCIALIZADORA SDMHC S.A. de C.V. Avenida Adolfo López Mateos 201, Colonia Santa Cruz Acatlán, Naucalpan De Juárez, Estado de México, C.P. 53150, RFC CSD161207R2A, Tel.: +52 55 1516 4400.

V20191205

# BauKer.®

MANUAL DE INSTRUCCIONES  
MANUAL DE INSTRUÇÕES  
USER MANUAL

## CORTASETOS APARADOR DE CERCA-VIVA HEDGE TRIMMER

MODELS/MODELOS:  
YT5307  
YT5307E  
YT5307H



IMAGEN/IMAGEM MERAMENTE ILUSTRATIVA

ADVERTENCIA: Lea todas las advertencias de seguridad y todas las instrucciones. El incumplimiento de las advertencias e instrucciones puede resultar en golpe eléctrico, incendio y/o lesión seria. Guarde este manual en un lugar seguro.



ADVERTÊNCIA: Leia todas as advertências de segurança e todas as instruções. O não cumprimento de todas as advertências e instruções pode provocar um curto-circuito, descarga elétrica, incêndio e/ou lesão séria. Guarde este manual em um lugar seguro.






WARNING: Read all safety warnings and all instructions. Failure to fulfill the warnings and instructions may result in electric shock, fire and serious injury. Keep this manual in a safety place.

IMAGEN/IMAGEM MERAMENTE ILUSTRATIVA

ESPAÑOL / PORTUGUÊS / ENGLISH

**1 AÑO**  
GARANTÍA  
ANOS DE GARANTIA  
YEAR WARRANTY

## Descripción técnica

	<p>Doble aislación. Para su seguridad, este artefacto está equipado con doble aislación eléctrica. Por lo tanto, no es necesario conectarla a un enchufe tomacorriente conectado a tierra.</p>
	<p>No exponga la unidad a la lluvia. No exponga la máquina a la lluvia o a condiciones húmedas. No use la maquina bajo la lluvia.</p>
	<p>Cordón eléctrico dañado. No use un artefacto con el cordón eléctrico dañado o desgastado. No lo toque. Desconecte el enchufe con el cordón eléctrico del tomacorriente inmediatamente.</p>
  	<p>Lea el manual de instrucciones. El manual de instrucciones contiene información diseñada para atraer la atención a los posibles problemas de seguridad, riesgo de daño a la maquina y consejos útiles de encendido, operación y mantención. Lea todas las notas, explicaciones e instrucciones en la sección extra de este manual para su uso óptimo y seguro de este producto.</p>

### Cortasetos eléctrico

Modelos	YT5307	YT5307E / YT5307H
Voltaje	110 V~ - 127 V~	220 V~ - 230 V~
Frecuencia	60 Hz	50 Hz - 60 Hz
Velocidad sin carga	3 000 RPM (r/min)	3 000 RPM (r/min)
Potencia	600 W	600 W
Largo de la hoja	550 mm	550 mm
Espacio entre dientes	20 mm	20 mm
Nivel garantizado de potencia acústica (LwA)	100 dB (A)	100 dB (A)
Nivel de presión acústica (LpA)	90 dB (A)	90 dB (A)
Clase de protección	Doble protección Clase II / IP 20	Doble protección Clase II / IP 20
Peso neto	3.2 kg	3.2 kg
Nivel de vibración	2.32 m/s <sup>2</sup> k=1.5 m/s <sup>2</sup>	2.32 m/s <sup>2</sup> k=1.5 m/s <sup>2</sup>

## Descripción de las piezas



-  Siempre use máscara anti polvo
-  Siempre use lentes de seguridad
-  Siempre use protección anti ruido
-  Use calzado de protección
-  Use guantes de protección



ADVERTENCIA-Para reducir el riesgo de lesión, el usuario debe leer este manual de instrucciones.

## Introducción

**¡ADVERTENCIA! Leer todas las advertencias de seguridad y todas las instrucciones.**

La omisión de alguna de las advertencias e instrucciones que se enlistan a continuación puede dar como resultado un choque eléctrico, fuego y/o un daño serio.

**Conserve todas las advertencias y todas las instrucciones.**

La expresión “herramienta” en las advertencias se refiere a la herramienta eléctrica que se conecta a la fuente de alimentación (con cable) o a la herramienta que se acciona a batería (sin cable).

### 1) Seguridad del área de trabajo

**a) Mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada.**

Las áreas desordenadas y oscuras provocan accidentes.

**b) No maneje herramientas eléctricas en atmósferas explosivas, tales como en presencia de líquidos inflamables, gases o polvo.**

Las herramientas eléctricas crean chispas que pueden encender el polvo o los humos.

**c) Mantenga alejados a los niños y curiosos mientras maneja una herramienta eléctrica.**

Las distracciones pueden causarle la pérdida del control.

### 2) Seguridad eléctrica

**a) Las clavijas de la herramienta eléctrica deben coincidir con el receptáculo. No modificar nunca la clavija de ninguna manera. No usar ningún adaptador de clavijas con herramientas eléctricas puestas a tierra.**

Clavijas que no se modifican y bases coincidentes reducen el riesgo de choque eléctrico.

**b) Evite el contacto del cuerpo con superficies puestas a tierra como tuberías, radiadores, cocinas eléctricas y refrigeradores.**

Hay un mayor riesgo de choque eléctrico si el cuerpo está puesto a tierra.

**c) No exponga las herramientas eléctricas a la lluvia o a condiciones de humedad.**

El agua que ingresa en la herramienta aumenta el riesgo de choque eléctrico.

**d) No abuse del cable. No usar nunca el cable para llevar, levantar o desconectar la herramienta eléctrica. Mantenga el cable lejos del calor, aceite, orillas afiladas o piezas en movimiento.** Los cables que se dañan o se enredan aumentan el riesgo de choque eléctrico.

**e) Cuando maneje una herramienta eléctrica en el exterior, use una extensión para uso en el exterior.**

El uso de una extensión para uso en el exterior reduce el riesgo de choque eléctrico.

**f) Si el uso de una herramienta en un lugar húmedo es inevitable, use una alimentación protegida por un dispositivo de corriente residual (RCD).**

El uso de un RCD reduce el riesgo de choque eléctrico.

### 3) Seguridad personal

**a) Esté alerta, vigile lo que está haciendo y use el sentido común cuando maneje una herramienta eléctrica. No use una herramienta eléctrica cuando esté cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicamentos.**

Un momento de distracción mientras maneja herramientas eléctricas puede causar un daño personal.

**b) Use equipo de seguridad. Lleve siempre protección para los ojos.**

El uso, en las condiciones apropiadas de equipo de seguridad tal como mascarilla anti polvo, zapatos no resbaladizos, gorro duro, o protección para los oídos reduce los daños personales.

**c) Evite un arranque accidental. Asegúrese de que el interruptor está en posición “apagado” antes de conectar a la fuente de alimentación y/o a la batería, tomar o transportar la herramienta.**

Transportar herramientas eléctricas con el dedo sobre el interruptor o conectar herramientas eléctricas que tienen en interruptor en posición “encendido” puede causar accidentes.

**d) Retire llave o herramienta antes de arrancar la herramienta eléctrica.**

Una llave o herramienta que se deja unida a una pieza rotativa de una herramienta eléctrica puede causar un daño personal.

**e) No se sobrepase. Mantenga los pies bien asentados sobre el suelo y conserve el equilibrio en todo momento.**

Esto permite un mejor control de la herramienta eléctrica en situaciones inesperadas.

**f) Vista de forma idónea. No vista ropa suelta o joyas. Mantenga su pelo, su ropa y guantes alejados de las piezas en movimiento.**

La ropa suelta, las joyas o el pelo largo pueden quedar atrapados en las piezas en movimiento.

**g) Si hay dispositivos para la conexión de medios de extracción y recolección de polvo, asegúrese de que éstos estén conectados y se usen correctamente.**

El uso de estos dispositivos puede reducir los peligros relacionados con el polvo.

### 4) Utilización y cuidados de las herramientas eléctricas

**a) No forzar la herramienta eléctrica. Use la herramienta eléctrica correcta para su aplicación.**

La herramienta eléctrica correcta hace el trabajo mejor y más seguro al ritmo para la que fue diseñada.

**b) No use la herramienta eléctrica si el interruptor no gira “encendido” y “apagado”.**

Cualquier herramienta eléctrica que no pueda controlarse con el interruptor es peligrosa y debe repararse

**c) Desconecte la clavija de la fuente de alimentación y/o de la batería antes de efectuar cualquier ajuste, cambio de accesorios, o de almacenar las herramientas eléctricas.**

Tales medidas preventivas de seguridad reducen el riesgo de arrancar la herramienta accidentalmente.

**d) Almacene las herramientas eléctricas inactivas fuera del alcance de los niños y no permita el manejo de la herramienta eléctrica por personas no familiarizadas con las herramientas o con estas instrucciones.**

Las herramientas eléctricas son peligrosas en manos de usuarios no entrenados.

**e) Mantenga las herramientas eléctricas. Compruebe que las partes móviles no estén desalineadas o trabadas, que no haya piezas rotas u otras condiciones que puedan afectar la operación de las herramientas eléctricas. Las herramientas eléctricas se reparan antes de su uso, cuando están dañadas.**

Muchos accidentes son a causa del escaso mantenimiento a herramientas eléctricas.

**f) Mantenga las herramientas de corte afiladas y limpias.**

Las herramientas de corte que se mantienen de forma correcta con las orillas de corte afiladas son menos probables de trabarse y más fáciles de controlar.

**g) Use la herramienta eléctrica, accesorios y puntas de herramienta, etc. de acuerdo con estas instrucciones y de la manera prevista para el tipo particular de herramienta eléctrica, considerándose las condiciones de trabajo y el trabajo a desarrollar.**

El uso de la herramienta eléctrica para aplicaciones diferentes a las que se destina podría causar una situación de peligro.

## 5) Servicio

**a) Revise su herramienta eléctrica por un servicio de reparación calificado usando sólo piezas de recambio idénticas.**

Esto garantizará que la seguridad de la herramienta eléctrica se mantiene.

## Después de usar

- Siempre desenchufe la unidad antes de hacer revisiones o mantención.
- No porte el corta setos cuando no esté desenchufado y no esté completamente detenido.
- Siempre siga las instrucciones de mantención. Después de cada uso, revise la operación de los dispositivos de seguridad, ajuste, tensión y condición de las partes. Haga mantención a la unidad. Cambie las partes desgastadas o dañadas.
- Solicite la reparación del cortasetos a personas calificadas. Por razones de seguridad, use sólo repuestos originales o autorizados por Bauker.
- Mantenga el cortasetos eléctrico limpio y siempre desconectado en un lugar seco, alejado de los rayos directos del sol y fuera del alcance de los niños.
- Cuide este manual y consúltelo cuando use la máquina.

## Instrucciones de uso

Una modificación no autorizada puede causar peligro en la máquina y producir una lesión severa durante el uso. Bauker rechaza toda responsabilidad en caso de mal uso para cumplir con las instrucciones y/o normas en vigor.

## Preparación de la herramienta



**PRECAUCIÓN:** No enchufe la máquina a la fuente de energía eléctrica hasta que esté completamente armada y ajustada.



**PRECAUCIÓN:** Para manipular el cortasetos use guantes para evitar accidentes en la hoja de corte cuyos dientes son extremadamente filosos.

Desenvuelva cuidadosamente la unidad y asegúrese que todas las partes estén presentes, limpias y en condiciones de trabajo. En caso de alguna duda, contáctese con el distribuidor.

## Uso de la herramienta

Antes de usar la herramienta, siempre revise la presencia y operación adecuadas de los dispositivos de seguridad. Revise también el estado del sistema de corte y sus accesorios. De ser necesario, cambie o repare los componentes defectuosos. Use solo partes originales o autorizadas por Bauker.



**ADVERTENCIA:** Nunca trabaje con una hoja de corte dañada o excesivamente desgastada debido a que usted puede resultar lesionado.

### Encendido de la herramienta

- Desenrolle completamente el cordón y use el gancho para cables para colgarlo y conectarlo a la máquina como se muestra en la Figura 1.
- Conecte el cordón de extensión a la fuente de energía eléctrica, cuidando de no presionar algún botón para evitar un encendido accidental.
- Saque la manga protectora.
- Sostenga firmemente el cortasetos con ambas manos y presione simultáneamente el gatillo del mango trasero con la mano derecha y el interruptor de seguridad del mango delantero hacia delante con la mano izquierda como se muestra en la Figura 2.

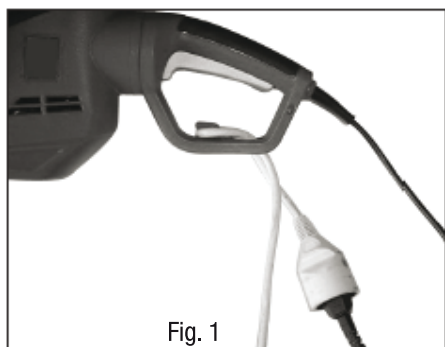


Fig. 1

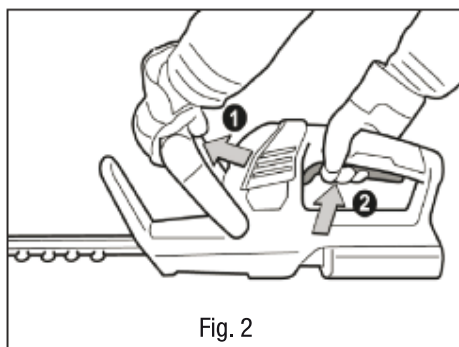


Fig. 2

### Detención de la herramienta

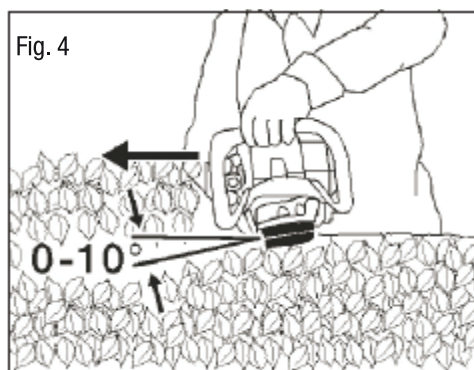
- Suelte el interruptor de seguridad del mango delantero y/o el gatillo del mango trasero para detener la máquina.
- La máquina se detiene completamente después de unos cuantos segundos.
- Desenchufe de la fuente de energía eléctrica por seguridad.

### Consejos para usar la herramienta

- No lo use bajo la lluvia.
- Corte preferentemente comenzando con las partes que están más cerca de la fuente de energía eléctrica, alejándose lentamente.
- Al cortar, asegúrese que el cordón de extensión siempre se arrastre detrás de usted por el lado que ya está hecho.
- Encienda la herramienta antes de entrar en contacto con la planta para evitar que la hoja se bloquee.
- Para cortar setos, use alternadamente los dos lados de la hoja.
- Para mayor eficiencia, incline la hoja en alrededor de 10° sin torcer la punta de la cortadora.
- Para áreas horizontales, vaya desde el interior hasta el borde de la cerca para cortar las ramas que están en el suelo.



- Si la altura del seto es excesiva, haga varios pasos. Entre cada tamaño, corte ramas grandes con cortes de poda o una poda de dos manos.
- Trabaje cuidadosamente cerca de las cercas para evitar que la hoja se bloquee.
- En caso que la hoja se bloquee, detenga la máquina antes de limpiarla.



### Limpieza, mantenimiento, transporte y almacenaje



**PRECAUCIÓN:** Toda la limpieza, transporte y mantenimiento debe hacerse cuando la máquina este detenida y desenchufada.

### Limpieza de la herramienta eléctrica

- Una limpieza regular después de cada uso permite un mejor funcionamiento y mayor duración de la cortadora.
- Mantenga la superficie de la unidad limpiando con un paño húmedo suave. No limpie el plástico con un producto químico que pueda causar daño.



**PRECAUCIÓN:** No sumerja el cable eléctrico de la cortadora en agua u otros líquidos de limpieza. No limpie la unidad con presión de agua alta o fuerte.

- La hoja debe limpiarse en forma regular para eliminar la resina residual. Use preferentemente un solvente suave para este objetivo. Espere por unos cuantos minutos y limpie la hoja con un paño.
- Para optimizar la operación del los cortasetos y evitar la corrosión, aceite la hoja y el riel guía después de cada uso con lubricantes ambientalmente amigables.



**PRECAUCIÓN:** Use guantes para manipular la cortadora de manera de evitar accidentes causados por la hoja, los dientes son extremadamente filosos.

### Mantenimiento de la herramienta

#### AFILADO DE LAS HOJAS

Para mejores resultados, solicite a un taller especializado afilar los bordes cortantes de la hoja al menos una vez al año.

De ser necesario, cambie la hoja sin filo o dañada en un taller especializado.

### Transporte y almacenaje de la herramienta

- Es esencial desenchufar la máquina para almacenarla y transportarla.
- Guarde la máquina en un lugar seco, temperado y oscuro. Déjela fuera del alcance de los niños y no la cubra con una lona protectora para evitar acumulación de humedad.
- Para un almacenaje de largo plazo, lubrique levemente la hoja de corte.
- No mueva la cortadora si no está completamente apagada y desenchufada.

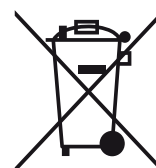


### Problemas y Soluciones

Falla	Causa probable	Solución
La unidad no enciende / no funciona	No hay corriente.	Revise la condición del cordón o enchufe. Si están dañados, cámbielos.
	El interruptor presenta falla o está defectuoso.	Comuníquese con el distribuidor local.
	Las escobillas de carbón están desgastadas y/o el motor presenta fallas.	Comuníquese con el distribuidor local.
La máquina funciona en forma intermitente.	El cable eléctrico está dañado o el interruptor presenta falla o está defectuoso.	Comuníquese con el distribuidor local.
El rendimiento de corte ha disminuido.	El diente está plano.	Afile las hojas.
Las hojas se calientan demasiado.	Hojas lisas.	Afile las hojas.
	Falta de lubricación de las hojas.	Lubrique las hojas con un poco de aceite.
El motor gira pero la hoja no se mueve.	El enganche de la hoja está defectuoso.	Comuníquese con el distribuidor local.
	La hoja está bloqueada.	Desenchufe la máquina y saque el objeto que esté causando el bloqueo de la hoja o suelte los tornillos de la barra de corte.
Fuerte vibración de la máquina.	Las hojas y/o la transmisión están dañadas.	Comuníquese con el distribuidor local.
La máquina produce ruido.	Falta de grasa en la caja de engranajes de transmisión.	Comuníquese con el distribuidor local.
Las plantas se ponen amarillas.	Las hojas están lisas o sucias.	Comuníquese con el distribuidor local.

### PROTECCIÓN DEL MEDIOAMBIENTE

Información para la eliminación ambientalmente responsable de residuos de equipos eléctricos y electrónicos (RAEE), para los usuarios particulares.



Este símbolo en los productos o los documentos que los acompañan indica que los equipos eléctricos y electrónicos usados o que han alcanzado el fin de su vida útil no deben eliminarse con los residuos domésticos. Para la eliminación, el tratamiento, la recuperación y el reciclaje adecuados, lleve estos productos a los puntos de acopio designados, donde serán aceptados de forma gratuita. También es posible que en algunos países pueda devolver sus productos a su distribuidor al comprar un producto nuevo equivalente. Eliminar correctamente este producto ayudará a ahorrar recursos valiosos y a evitar cualquier efecto adverso sobre la salud humana y el medio ambiente que pudiera producirse por la eliminación y manipulación inadecuada de los desechos. Contacte a su autoridad local para obtener más detalles sobre el centro de acopio más cercano. Pueden aplicarse sanciones por la eliminación incorrecta de estos residuos de conformidad con la legislación local. Si desea deshacerse de este producto, contacte a las autoridades locales o al distribuidor y pida información sobre el método correcto de eliminación.

### SÍMBOLOS

La placa de características de su herramienta puede contener algunos símbolos. Estos representan información importante sobre el producto o instrucciones sobre su uso.



## Garantía y servicio técnico

### Gracias por escoger este producto

#### Herramientas BAUKER: 1 Año de Garantía

- Nuestros equipos han sido sometidos a pruebas precisas y están cubiertos por una garantía de fabricación de acuerdo a las normas vigentes.
- Esta garantía tiene vigencia a partir de la fecha de compra del producto.

#### **POR FAVOR, GUARDE SU COMPROBANTE DE COMPRA**

- Si este producto presenta una falla dentro del periodo de garantía, diríjase al SST autorizado.
- Incluya su comprobante de compra original, detalle de las fallas, su nombre y dirección, lugar y fecha de compra. El fabricante no efectuará reembolso. Todo producto deberá estar adecuadamente limpio, seguro y embalado cuidadosamente para prevenir daños o lesiones durante el transporte. El fabricante podrá rechazar los despachos poco apropiados o inseguros.
- Debe facilitar el comprobante de compra antes de llevar a cabo cualquier trabajo de reparación o mantención.
- Todos los trabajos deben ser llevados a cabo sólo por servicio técnico autorizado.
- Cualquier pieza que sea reemplazada dentro de la garantía, será propiedad del servicio técnico autorizado y no será devuelta.
- La reparación o reemplazo del producto no extenderá el periodo de garantía.
- La reparación o reemplazo de su producto bajo garantía le otorga beneficios adicionales y que no afectan sus derechos como consumidor establecidos en la ley.

#### **Lo que cubre la garantía:**

Las reparaciones cubiertas por la garantía deben cumplir las siguientes condiciones:

- Que los defectos sean atribuibles a fallos o defectos en los materiales o la manufactura. Si cualquier pieza ya no está disponible o está descontinuada, el fabricante la reemplazará con una pieza alternativa y funcional, dentro del período de garantía.

- Que las instrucciones de este manual se hayan observado completamente.
- Que la reparación no haya sido realizada o intentada por personas ajenas al servicio técnico autorizado.
- Que se hayan utilizado únicamente accesorios originales
- Que el producto no se haya expuesto a malos usos tales como golpes, abolladuras o a ambientes dañinos para la máquina

#### **Lo que no cubre la garantía:**






El fabricante no garantiza la reparación requerida como resultado de:

- El desgaste de partes y/o componentes debido a la operación normal del equipo.
- Daños accidentales causados por el transporte, uso negligente y operación inadecuada, consecuentes de un uso o una instalación erróneos o impropios, que no observen las advertencias expuestas en el manual de instrucciones.
- Cambio o modificación del producto en cualquier forma.
- El uso de partes y accesorios distintos de los originales del fabricante.
- Instalación defectuosa.
- Reparaciones o alteraciones llevadas a cabo por un servicio técnico o persona no autorizadas.

Este equipo está diseñado para un uso PROFESIONAL y para otro tipo de actividades domésticas normales. Por lo tanto, la garantía NO CUBRIRÁ usos diferentes al especificado. El fabricante declina toda responsabilidad por eventuales daños a personas u objetos materiales causados por una mala instalación o por un uso incorrecto del equipo.

Por cualquier reclamo o desperfecto diríjase a la tienda Sodimac donde adquirió el producto junto con su comprobante de compra. Nuestro servicio de post-venta lo asistirá con gusto.

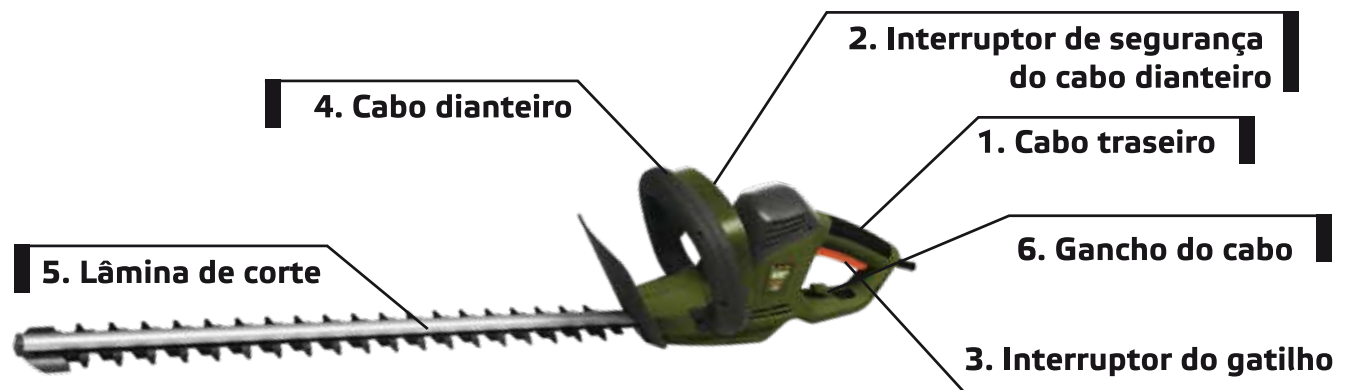
## Dados técnicos

	<p>Isolamento duplo. Para maior segurança, esta ferramenta está equipada com duplo isolamento elétrico. Portanto, o aparelho não requer conexão a uma tomada aterrada.</p>
	<p>Não exponha a ferramenta à chuva. Não exponha a máquina à chuva ou a condições úmidas. Não use a máquina sob a chuva.</p>
	<p>Cabo de alimentação danificado. Não use uma ferramenta com o cabo de alimentação danificado ou desgastado. Desconecte imediatamente o plugue da tomada.</p>
 	<p>Leia o manual de instruções. O manual de instruções contém informações elaboradas para chamar a atenção para os possíveis problemas de segurança e riscos de danos à máquina, como também algumas recomendações úteis para o acionamento, operação e manutenção da ferramenta. Leia todas as notas, explicações e instruções na secção adicional deste manual para um uso ótimo e seguro do produto.</p>

## Podador de cerca-viva elétrico

Modelos	YT5307	YT5307E / YT5307H
Voltagem	110 V~ - 127 V~	220 V~ - 230 V~
Frequência	60 Hz	50 Hz - 60 Hz
Velocidade sem carga	3 000 RPM (r/min)	3 000 RPM (r/min)
Potência	600 W	600 W
Comprimento da lâmina	550 mm	550 mm
Espaço entre os dentes	20 mm	20 mm
Nível garantido de pressão acústica (LwA)	100 dB (A)	100 dB (A)
Nível de pressão acústica (LpA)	90 dB (A)	90 dB (A)
Tipo de proteção:	dupla proteção Tipo II / IP 20	dupla proteção Tipo II / IP 20
Peso líquido	3.2 kg	3.2 kg
Nível de vibração	2.32 m/s <sup>2</sup> k=1.5 m/s <sup>2</sup>	2.32 m/s <sup>2</sup> k=1.5 m/s <sup>2</sup>

## Descrição dos componentes



Advertência: para reduzir o risco de lesão, o usuário deve ler este manual de instruções.

## Introdução

**AVISO!** Leia todas as instruções e os avisos de segurança. um choque elétrico, incêndio ou ferimentos graves.

Guarde todos os avisos e todas as instruções.

A expressão "ferramenta" nas advertências refere-se à ferramenta elétrica que se conecta a uma fonte de alimentação (com cabo) ou à ferramenta que funciona a bateria (sem cabo).

## Instruções de Segurança

### Segurança na área de trabalho

**a) Mantenha a área de trabalho limpa e bem iluminada.**

As áreas sujas e escuras causam acidentes.

**b) Não utilize ferramentas elétricas em ambientes explosivos ou na presença de líquidos inflamáveis, gases ou poeira.**

As ferramentas elétricas criam faíscas que podem acender a poeira ou os gases.

**c) Mantenha as crianças e os espectadores afastados da área de trabalho enquanto estiver operando uma ferramenta elétrica.**

As distrações podem fazer com que perca o controle da ferramenta.

### Segurança elétrica

**a) O plugue da ferramenta elétrica deve corresponder à entrada da tomada. Não modifique o plugue de forma alguma. Não use nenhum adaptador de tomada com ferramentas elétricas aterradas.**

Os plugues sem modificações feitas pelo usuário utilizados nas tomadas correspondentes reduzem o risco de que se produza um choque elétrico.

**b) Evite o contato do corpo com superfícies aterradas, como tubos, radiadores, fogões elétricos e geladeiras.**

O risco de choque elétrico aumenta se o corpo estiver aterrado.

**c) Não exponha as ferramentas elétricas à chuva ou à umidade.**

Se entrar água na ferramenta, aumenta o risco de que se produza um choque elétrico.

**d) Não faça mau uso do cabo. Nunca use o cabo para transportar, levantar ou desconectar a ferramenta elétrica. Mantenha o cabo longe de fontes de calor, de óleo, das bordas afiadas e das peças móveis.**

Os cabos danificados ou emaranhados aumentam o risco de que se produza um choque elétrico.

**e) Quando operar uma ferramenta elétrica ao ar livre, use um cabo de extensão para uso externo.**

O uso de um cabo de extensão para uso externo reduz o risco de que se produza um choque elétrico.

**f) Se for inevitável usar a ferramenta em um local úmido, use uma fonte de alimentação protegida por um disjuntor diferencial residual (DR).**

O uso de um DR reduz o risco de que se produza um choque elétrico.

NOTA - O termo "disjuntor diferencial residual" (DR) pode ser substituído pelo termo "interruptor de circuito por falha de aterramento" (GFCI) ou "disjuntor de fuga à terra" (ELCB).

### Segurança pessoal

**a) Esteja atento, veja o que está fazendo e use o bom senso ao operar uma ferramenta elétrica. Não use uma ferramenta elétrica quando estiver cansado ou sob a influência de drogas, álcool ou alguma medicação.**

Um momento de distração pode causar ferimentos pessoais quando se opera uma ferramenta elétrica.

**b) Use os equipamentos de proteção. Sempre utilize óculos de segurança.**

O uso do equipamento de proteção em bom estado (máscara antipoeira, sapatos antiderrapantes, capacete ou proteção auditiva, reduz a gravidade dos potenciais ferimentos.

**c) Evite a partida acidental da ferramenta. Certifique-se de que o interruptor esteja na posição "desligado" antes de conectá-la à fonte de alimentação ou à bateria e antes de levantar ou transportar a ferramenta.**

Segurar e transportar as ferramentas elétricas com o dedo no interruptor e conectar as ferramentas elétricas que estejam com o interruptor na posição "ligado" pode causar acidentes.

**d) Remova as ferramentas e acessórios antes de ligar a ferramenta elétrica.**

Uma chave ou acessório conectada a uma peça móvel de uma ferramenta elétrica pode causar ferimentos pessoais.

**e) Não estique seu corpo. Mantenha os pés firmemente no chão e mantenha seu equilíbrio em todos os momentos.**

Isso permite um melhor controle da ferramenta elétrica em situações inesperadas.

**f) Vista apropriadamente. Não use roupas folgadas ou joias. Mantenha seus cabelos, roupas e luvas longe das peças móveis.**

As roupas folgadas, as joias ou os cabelos longos podem ficar presos nas partes móveis.

**g) Se a ferramenta tiver dispositivos para a conexão de meios de extração e coleta de pó, certifique-se de que estejam conectados e sejam usados corretamente.**

O uso desses dispositivos pode reduzir os perigos relacionados à poeira.

### Utilização e cuidado das ferramentas elétricas

**a) Não force a ferramenta elétrica. Use a ferramenta elétrica correta para a tarefa a ser realizada.**

A ferramenta elétrica certa faz melhor o trabalho e de forma mais segura quando funciona de acordo com os usos previstos.

**b) Não use a ferramenta elétrica se o interruptor de "ligado" e "desligado" não funcionar.**

Qualquer ferramenta elétrica que não pode ser controlada com o interruptor é perigosa e deve ser reparada antes de usar.

**c) Desconecte o plugue da tomada ou a bateria antes de fazer algum ajuste, trocar os acessórios ou guardar as ferramentas elétricas.**

Tais medidas de segurança reduzem o risco de que a ferramenta ligue acidentalmente.

**d) Guarde as ferramentas elétricas desligadas e desconectadas fora do alcance das crianças e não permita que pessoas que não estão familiarizadas com as ferramentas ou com estas instruções manuseiem uma ferramenta elétrica.**

As ferramentas elétricas são perigosas nas mãos de usuários sem treinamento.

**e) Faça a manutenção das ferramentas elétricas. Verifique se as peças móveis não estão desalinhadas ou bloqueadas e se há partes quebradas ou outras condições que possam afetar a operação da ferramenta. As ferramentas elétricas danificadas devem ser reparadas antes do uso.**

Muitos acidentes são causados por uma manutenção inadequada das ferramentas elétricas.

**f) Mantenha as ferramentas de corte afiadas e limpas.**

As ferramentas de corte que são mantidas corretamente, com as bordas de corte afiadas, são menos propensas a travar e mais fáceis de controlar.

**g) Use a ferramenta elétrica, os acessórios e as pontas de acordo com estas instruções e na forma prevista para o tipo particular de ferramenta elétrica, considerando as condições de trabalho e o trabalho a ser realizado.**

O uso da ferramenta elétrica para aplicações diferentes das previstas pode causar uma situação perigosa.



### Serviço

**a) A ferramenta deve ser revisada por uma assistência técnica certificada e que use apenas peças de reposição idênticas às originais.**

Isso garantirá a manutenção da segurança da ferramenta elétrica.

### Depois de usar

- Retire a unidade da tomada sempre que for fazer uma revisão ou manutenção.
- Não carregue o podador se não estiver desconectado da tomada e completamente parado.
- Siga sempre as instruções de manutenção. Depois de cada uso, revise a operação dos dispositivos de segurança, ajuste, tensão e condição das partes. Faça manutenção na unidade. Troque as partes excessivamente desgastadas o faltantes.
- Solicite o reparo do podador de cerca-viva por pessoas qualificadas. Por razões de segurança, use somente peças originais ou autorizadas pela Bauker.
- Mantenha o podador de cerca-viva elétrico limpo e sempre desconectado, em um lugar seco, distante dos raios solares diretos e fora do alcance de crianças.
- Guarde bem este manual e consulte-o quando utilizar a máquina.

## Instruções de uso

Uma modificação não autorizada pode causar perigo na máquina e gerar uma lesão severa durante o seu uso. A Bauker não se responsabiliza em caso de mau uso devido ao não cumprimento das instruções e/ou normas vigentes.

### Preparação do podador de cerca-viva



**PRECAUÇÃO:** Não conecte a máquina à energia elétrica até que esteja montada e ajustada corretamente.



**PRECAUÇÃO:** Para manipular o podador use luvas para evitar acidentes na lâmina de corte, cujos dentes são extremamente afiados.

Desembale cuidadosamente a unidade e certifique-se de que todas as partes estejam presentes, limpas e em condições de trabalho. Em caso de dúvidas, entre em contato com o seu fornecedor.

### Uso do podador de cerca-viva

Antes de usar a ferramenta, verifique sempre a presença e operação corretas dos dispositivos de segurança. Além disso, verifique o estado do sistema de corte e acessórios. Se for necessário, troque ou repare os componentes defeituosos. Use somente peças originais ou autorizadas pela Bauker.



**ADVERTÊNCIA:** Nunca trabalhe com uma lâmina de corte danificada ou excessivamente desgastada, pois pode sofrer lesões.



### Ligando o podador de cerca-viva

- Desenrole completamente o cabo e use um gancho para cabos para pendurar a ferramenta e conecte-o à tomada, como se mostra na Figura 1.
- Conecte o cabo de extensão à fonte de energia elétrica, procurando não pressionar algum botão e evitar um acionamento acidental.
- Retire o cabo protetor.
- Segure firmemente o podador com ambas as mãos e pressione simultaneamente o gatilho do cabo traseiro com a mão direita e o interruptor de segurança do cabo dianteiro para frente, com a mão esquerda, como se mostra na Figura 2.



Fig. 1

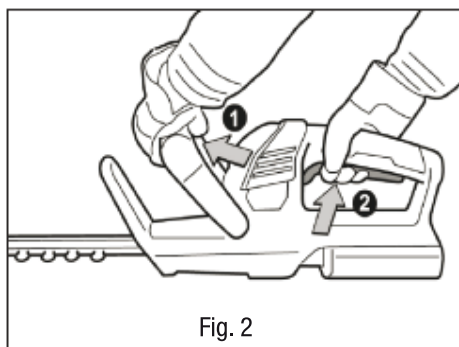


Fig. 2

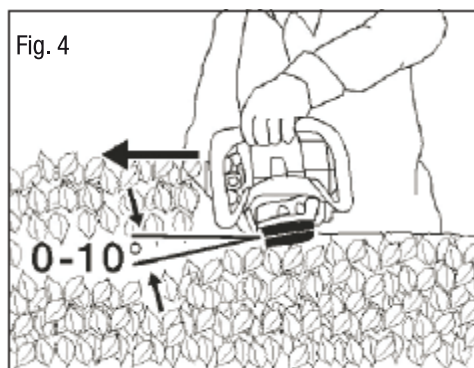
### Desligando o podador de cerca-viva

- Solte o interruptor de segurança do cabo dianteiro e/ou o gatilho do cabo traseiro para deter a máquina.
- A corrente se detém completamente depois de alguns segundos.
- Desconecte a máquina da rede elétrica por segurança.

### Conselhos para usar o podador de cerca-viva

- Não use esta máquina sob a chuva.
- Corte preferencialmente começando pelas partes que estiverem mais próximas da energia elétrica, afastando-se lentamente.
- Ao cortar, certifique-se de que o cabo de extensão se arraste sempre atrás de você, pelo lado que já está cortado.
- Ligue o podador antes de entrar em contato com a planta, para evitar que a lâmina se bloqueie.
- Para podar cercas-vivas, use alternadamente os dois lados da lâmina.
- Para uma maior eficiência, incline a lâmina em torno de 10 ° sem torcer a ponta do podador.
- Para áreas horizontais, comece a partir da parte interna até a borda da cerca, a fim de cortar os galhos que estão no chão.

- Se a altura da cerca é muito alta, passe por ela várias vezes. Entre cada tamanho, corte os galhos grandes com cortes de poda ou uma poda de duas mãos.
- Trabalhe cuidadosamente próximo das cercas a fim de evitar que a lâmina se bloqueie.
- Caso a lâmina se bloqueie, detenha a máquina antes de limpá-la.



### Limpeza, manutenção, transporte e armazenamento



**PRECAUÇÃO:** Toda limpeza, transporte e manutenção devem ser realizados com a máquina detida e desconectada da rede elétrica.

### Limpeza do podador de cerca-viva elétrico

- Uma limpeza regular depois de cada uso permite um melhor funcionamento e uma maior vida útil podador.
- Limpe a superfície da unidade com um pano úmido. Não limpe as peças plásticas com produtos químicos que possam causar danos.



**PRECAUÇÃO:** Não submerja o cabo elétrico em água ou em outros líquidos de limpeza. Não limpe a unidade com pressão de água.

- A lâmina deve ser limpa de forma regular para eliminar resinas residuais. Use, de preferência, um solvente suave para este objetivo. Espere alguns minutos e limpe a lâmina com um pano.
- Para otimizar a operação do podador e evitar a corrosão, aplique óleo na lâmina e na barra guia depois de cada uso com lubrificantes ambientalmente amigáveis.



**PRECAUÇÃO:** Use luvas para manipular o podador e evitar acidentes relacionados à corrente, cujos dentes são extremamente afiados.

### Limpeza do podador de cerca-viva elétrico

#### AFIANDO AS LÂMINAS

Para melhores resultados, solicite a afiação da lâmina à oficina especializada pelo menos uma vez ao ano. Caso seja necessário, troque a lâmina sem fio ou danificada em uma oficina especializada.

### Transporte y almacenaje del cortasetos

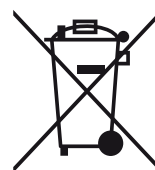
- É essencial desconectar a máquina da rede elétrica para o seu transporte e armazenagem.
- Guarde a máquina em um lugar seco, temperado e escuro. Deixe-a fora do alcance de crianças e não a cubra com uma lona protetora, para evitar acúmulo de umidade.
- Para uma armazenagem de longo prazo, lubrifique levemente a lâmina de corte.
- Não mova o podador se não estiver totalmente desligado e fora da tomada.

### Problemas e Soluções

Falha	Causa provável	Solução
A unidade não liga ou não funciona.	Não há corrente elétrica.	Verifique a condição do e da tomada. Se estiverem danificados, troque-os.
	O interruptor apresenta falhas ou defeitos.	Entre em contato com o seu distribuidor local.
	As escovas de carvão estão desgastadas e/ou o motor apresenta falhas.	Entre em contato com o seu distribuidor local.
A máquina funciona de forma intermitente.	O cabo elétrico está danificado ou o interruptor apresenta	Entre em contato com o seu distribuidor local.
O rendimento de corte diminuiu.	O dente está plano.	Afie as lâminas.
As lâminas se aquecem muito.	Lâminas lisas.	Afie as lâminas.
	Falta lubrificação nas lâminas.	Lubrifique as lâminas com um pouco de óleo.
O motor gira mas a lâmina não se move.	E conector da lâmina apresenta defeitos.	Entre em contato com o seu distribuidor local.
	A lâmina está bloqueada.	Desconecte a máquina da tomada e retire o objeto que está provocando o bloqueio da lâmina ou solte os parafusos da barra de corte.
Fortes vibrações da máquina.	As lâminas e/ou a transmissão estão danificadas.	Entre em contato com o seu distribuidor local.
A máquina faz ruído.	Falta de graxa na caixa de engrenagens de transmissão.	Entre em contato com o seu distribuidor local.
As plantas ficam amareladas.	As lâminas estão lisas ou sujas.	Entre em contato com o seu distribuidor local.

### PROTEÇÃO DO MEIO AMBIENTE

Informações para o descarte ambientalmente responsável de resíduos de aparelhos elétricos e eletrônicos, para usuários particulares.

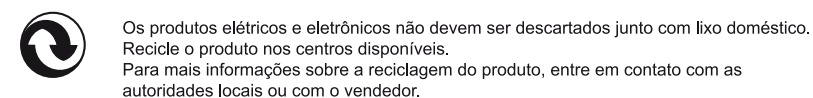
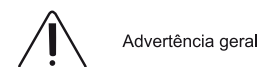
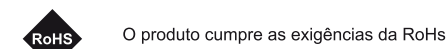
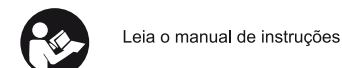
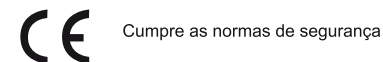


Este símbolo, utilizado nos aparelhos e nos documentos que acompanham estes produtos, indica que os equipamentos elétricos e eletrônicos usados, e cuja vida útil esgotou, não devem ser descartados junto com lixo doméstico. Para uma eliminação, tratamento, recuperação e reciclagem adequados, dirija-se com estes produtos a centros de reciclagem disponíveis, onde serão coletados gratuitamente. Em alguns países, estes resíduos podem ser devolvidos ao comprar um produto novo equivalente. O descarte correto deste produto ajudará a reutilizar recursos valiosos e evitará qualquer efeito adverso na saúde humana e no meio ambiente. Para mais informações sobre os sistemas de reciclagem disponíveis, entre em contato com as autoridades locais. Algumas sanções podem ser aplicadas no caso do descarte incorreto de resíduos, em conformidade com as regulações locais.

Para descartar corretamente este produto, entre em contato com as autoridades locais e solicite informações sobre o método correto de eliminação.

### SÍMBOLOS

A etiqueta com as especificações da ferramenta pode incluir alguns símbolos que representam informações importantes sobre o produto ou instruções sobre o seu uso.



## Garantia e serviço técnico

**Obrigado por escolher este produto.**

**Ferramentas BAUKER: 1 ano de garantia**

- Os nossos produtos são testados por meio de procedimentos precisos e possuem garantia de fabricação, em conformidade com as normas vigentes.
- Esta garantia tem vigência a partir da data de compra do produto.

**POR FAVOR, GUARDE SEU COMPROVANTE DE COMPRA.**

- Se este produto apresentar uma falha dentro do período de garantia, dirija-se ao Serviço de Assistência Técnico autorizado.
- Inclua seu comprovante de compra original, o detalhamento das falhas, seu nome e endereço, lugar e data de compra do produto. O fabricante não efetuará reembolso. Todo produto deverá estar adequadamente limpo, seguro e embalado cuidadosamente para evitar danos ou lesões durante seu transporte. O fabricante poderá recusar os envios pouco apropriados ou inseguros.
- Apresente o comprovante de compra ao solicitar qualquer tipo de trabalho de reparação ou de manutenção em seu produto.
- Todos os trabalhos devem ser realizados somente pelo Serviço Técnico Autorizado.
- Qualquer peça substituída dentro da garantia será de propriedade do Serviço Técnico Autorizado, e não será devolvida.
- A reparação ou substituição do produto não estenderá o período de sua garantia.
- A reparação ou substituição de seu produto dentro do período de garantia lhe outorga benefícios adicionais e que não afetam seus direitos como consumidor estabelecidos por lei.

**O que cobre a garantia:**

Os reparos cobertos pela garantia serão realizados sob as seguintes condições:

- Que os defeitos sejam associados à fadiga de material ou defeitos de fabricação. Se qualquer peça já não estiver disponível ou se já estiver esgotada, o fabricante fará a devida substituição por uma peça alternativa e funcional, dentro do período de garantia.

- Que todas as instruções deste manual sejam cumpridas.
- Que o reparo não tenha sido realizado por pessoal não autorizado.
- Que a ferramenta tenha sido usada apenas com acessórios originais.
- Que o produto não tenha sofrido impactos causados por ambientes inapropriados para o seu uso.

**O que não cobre a garantia:**

O fabricante não garante a reparação requerida como resultado de:

- Desgaste de peças e/ou componentes devido ao uso normal da ferramenta.
- Danos acidentais causados pelo transporte, uso e instalação negligente e descuidada da ferramenta, descumprindo as advertências indicadas no manual de instruções.
- Qualquer modificação do produto.
- Uso de partes e acessórios adulterados.
- Instalação defeituosa.
- Reparações ou alterações feitas por um serviço técnico ou pessoa não autorizada.

Esta ferramenta foi projetada para uso PROFISSIONAL e para outro tipo de atividades domésticas normais. Portanto, a garantia NÃO COBRE danos causados por outros tipos de uso. O fabricante não se responsabilizará por danos materiais ou lesões corporais causadas por uma instalação inapropriada ou um uso incorreto do aparelho. Para qualquer reclamação por desperfeito do produto, dirija-se à loja Sodimac onde o produto foi adquirido e apresente o comprovante de compra. O nosso serviço de pós-venda terá o prazer de lhe atender.

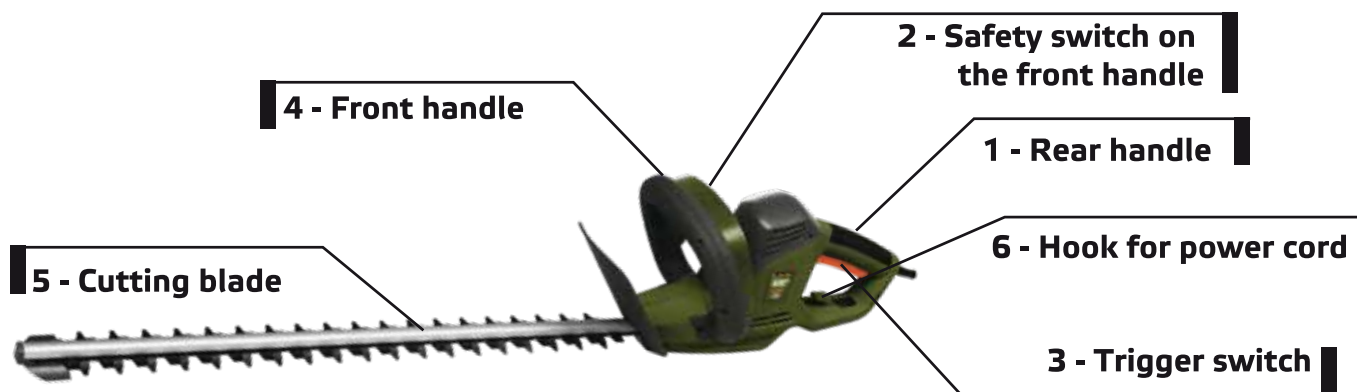
## Technical specifications

	<p>Isolamento duplo. Para maior segurança, esta ferramenta está equipada com duplo isolamento elétrico. Portanto, o aparelho não requer conexão a uma tomada aterrada.</p>
	<p>Não exponha a ferramenta à chuva. Não exponha a máquina à chuva ou a condições úmidas. Não use a máquina sob a chuva.</p>
	<p>Cabo de alimentação danificado. Não use uma ferramenta com o cabo de alimentação danificado ou desgastado. Desconecte imediatamente o plugue da tomada.</p>
	<p>Leia o manual de instruções. O manual de instruções contém informações elaboradas para chamar a atenção para os possíveis problemas de segurança e riscos de danos à máquina, como também algumas recomendações úteis para o acionamento, operação e manutenção da ferramenta. Leia todas as notas, explicações e instruções na secção adicional deste manual para um uso ótimo e seguro do produto.</p>

## Hedge trimmer

Models	YT5307	YT5307E / YT5307H
Voltage	110 V~ - 127 V~	220 V~ - 230 V~
No load speed	60 Hz	50 Hz - 60 Hz
Power	3 000 RPM (r/min)	3 000 RPM (r/min)
Cutting capacity	600 W	600 W
Space between blade teeth	550 mm	550 mm
Guaranteed sound power (LwA)	20 mm	20 mm
Sound pressure level (LpA)	100 dB (A)	100 dB (A)
Protection class	90 dB (A)	90 dB (A)
Net Weight	double protection Class II / IP 20	double protection Class II / IP 20
Vibration Level	3.2 kg	3.2 kg
	2.32 m/s <sup>2</sup> k=1.5 m/s <sup>2</sup>	2.32 m/s <sup>2</sup> k=1.5 m/s <sup>2</sup>

## Parts Hedge trimmer



-  Always wear breathing apparatus
-  Always wear safety glasses
-  Always wear hearing protection
-  Always wear safety footwear
-  Always wear safety gloves



**WARNING** –To reduce the risk of injuries, the user must read this instruction manual.

## Introduction

**WARNING!** Read all Warning and Safety Instructions  
Failure to follow safety warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Keep all Warning and Safety Instructions

The term "power tool" in warnings listed below refers to mains operated (corded) power tools or battery operated (cordless) power tools.

## Work Area Safety

### Keep work area clean and well lit

**a) Keep work area clean and well lit.**

Cluttered and dark areas cause accidents.

**b) Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gasses or dust.**

Power tools create sparks, which may ignite the dust or fumes.

**c) Keep children and bystanders away while operating a power tool.**

Distractions can cause you to lose control.

### Electrical Safety

**a) The power tool plug should match the inlet of the socket. Never modify the plug in any way. Do not use any plug adapter with grounded power tools.**

Unmodified plugs used in matching sockets will reduce the risk of electric shock.

**b) Avoid contact of your body with grounded surfaces such as pipes, radiators, electric stoves and refrigerators.**

There is an increased risk of electric shock if your body is grounded.

**c) Do not expose power tools to rain or moisture.**

Water entering the tool will increase the risk of electric shock.

**d) Do not abuse the power cord. Never use the power cord to carry, lift or unplug the power tool. Keep power cord away from heat, oil, live edges, and moving parts.**

Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.

**e) When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.**

The use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.

**f) If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a mains connection protected by a residual current device (RCD).**

The use of a RCD reduces the risk of electric shock.

**Note:** The term "Residual Current Device (RCD)" may be replaced by the terms "Ground fault circuit interrupter (GFCI)" or "Earth leakage circuit breaker (ELCB)".



### Personal Safety

**a) Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.**

A moment of distraction while operating power tools can cause serious personal injury.

**b) Use personal protective equipment. Always wear eye protection.**

The correct use of safety equipment, such as a dust filter mask, non-slip safety shoes, helmets, and ear protection, reduces the risk of personal injury.

**c) Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before connecting to power source or battery pack, picking up or carrying the tool.**

Carrying power tools with your finger on the switch or plugging in power tools that have the switch on invites accidents.

**d) Remove all wrenches or other tools before starting the power tool.**

A wrench or tool attached to a rotating part of a power tool may cause personal injury.

**e) Do not overreach. Keep your feet flat on the floor and keep your balance at all times.**

This allows better control of the power tool in unexpected situations.

**f) Dress properly. Do not wear loose clothing or jewelry. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts.**

Loose clothes, jewelry or long hair might get caught in moving parts.

**g) If devices are provided for connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used.**

The use of dust collection system can reduce dust-related hazards.

### Power tool use and care

**a) Do not force the power tool. Use the right machine for your application.**

The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.

**b) Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off.**

Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.

**c) Unplug the plug from the power source and/or remove the battery from the power tool before making any adjustments, replacing accessories or storing it.**

Such safety measures reduce the risk of the generator being switched on accidentally.

**d) Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool.**

Power tools are dangerous in hands of untrained users.

**e) Maintain tool with care. Check that moving parts are not misaligned or locked, that there are no broken parts or other conditions that could affect the operation of power tools. Power tools shall be repaired before use, when damaged.**

Many accidents are caused by poor maintenance of power tools.

**f) Keep cutting tools sharp and clean.**

Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to jam and easier to control.

**g) Use the power tool, accessories, and tool tips according to these instructions and in the manner intended for the particular type of power tool, taking into account the working conditions and the work to be done.**

The use of the power tool for applications other than those intended may cause a hazardous

### Servicing

**a) Have your power tool serviced by a qualified repair service that uses only identical replacement parts.**

This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

### When using the chainsaw

- Always unplug the unit from power supply before performing any servicing or maintenance.
- Do not carry the hedge trimmer unless it is unplugged and completely stopped.
- Always follow the maintenance instructions. After each use, check the operation of safety devices, settings, tension and condition of the parts. Perform the unit maintenance. Replace worn or damaged parts immediately.
- Any repair of the hedge trimmer must be performed by a qualified technician. For safety, use only original parts or those approved by Bauker.
- Keep the hedge trimmer clean and always disconnected in a dry place, away from direct sunlight and out of reach of children.
- Please keep this manual and refer to it when using the machine.

## Operating instructions

Unauthorized modification may damage the machine and cause severe injury during use. Bauker disclaims any liability in case of misuse to comply with current instructions and / or regulations.

### Preparing the hedge trimmer



**CAUTION:** Do not plug the machine into the power source until it is fully assembled and adjusted.



**CAUTION:** To manipulate the hedge trimmer use gloves to avoid accidents in the cutting blade, whose teeth are extremely sharp.

Carefully unpack the unit and make sure it is clean, has all parts and these are in good condition. If in doubt, contact your dealer.

### Use of hedge trimmer

Before using, always check the presence and correct operation of the safety devices. Also, check the condition of the cutting system and its accessories. If necessary, replace or repair faulty components. Use only original parts or those approved by Bauker.



**WARNING:** Never work with a damaged or excessively worn cutting blade, since the operator may be injured.

### Starting the hedge trimmer

- Unroll completely the cord and use the power cord hook to hang it and connect it to the machine as shown in Figure 1.
- Connect the extension cord to the power source, taking care not to press any button to prevent accidental starting of the machine.
- Remove the protective guard.
- Hold the hedge trimmer firmly with both hands and simultaneously press the trigger of the rear handle with the right hand and the safety switch of the front handle forward with the left hand, as shown in Figure 2.

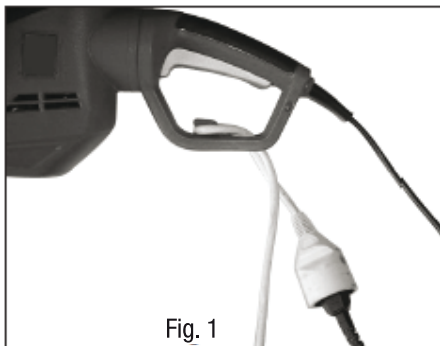


Fig. 1

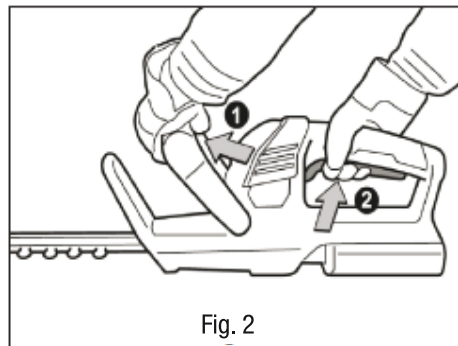


Fig. 2

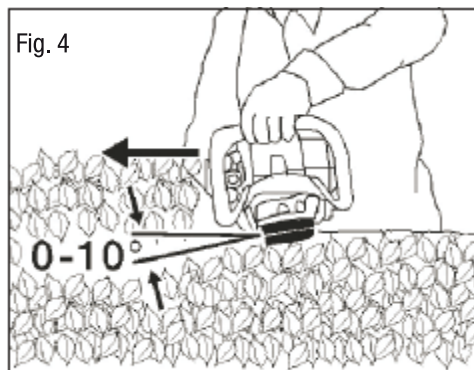
### Stopping the hedge trimmer

- Release the safety switch on the front handle and / or the trigger on the rear handle to stop the machine.
- The machine stops completely after a few seconds.
- Unplug from the power source for safety.

### Tips to use the hedge trimmer

- Do not use this power tool under the rain.
- Start cutting preferably with the parts that are closest to the power source, moving away slowly.
- When cutting, make sure the extension cord always pulls behind you on the side that is already cut.
- Turn on the hedge trimmer before coming into contact with the plant to prevent the blade from blocking.
- To cut hedges, alternately use both sides of the blade.
- For greater efficiency, tilt the blade by about 10 ° without twisting the cutter tip.
- For horizontal areas, go from the inside to the edge of the fence to cut the branches that are on the ground.

- If the hedge is too high, take several steps. Between different sizes, cut large branches with pruning cuts or two-handed pruning.
- Work carefully near the fences to prevent the blade from blocking.
- In the event that the blade locks, stop the machine before cleaning it.



### Cleaning, maintenance, transport and storage



**CAUTION:** All cleaning, transport and maintenance must be made with the machine unplugged from the electric outlet and in full stop.

### Cleaning the electric hedge trimmer

- Regular cleaning after each use allows a better functioning and longer life of the trimmer.
- Keep the surface of the unit clean with a soft damp cloth. Do not clean the plastic parts with a chemical that could cause damage.



**CAUTION:** Do not immerse the power cord of the hedge trimmer cutter in water or other cleaning fluids. Do not clean the unit with high water pressure.

- The blade should be cleaned regularly to remove residual resin. Preferably, use a mild solvent for this purpose. Wait for a few minutes and clean the blade with a cloth.
- To optimize the operation of the hedge trimmer and to avoid corrosion, oil the blade and the guide after each use with environmentally friendly lubricants.



**CAUTION:** Wear gloves to manipulate the hedge trimmer in order to avoid accidents caused by the blade, since the teeth are extremely sharp.

### Maintenance of the electric hedge trimmer

#### SHARPENING OF BLADES

For best results, ask a specialized workshop to sharpen the sharp edges of the blade at least once a year.

If necessary, replace the blade without sharp or damaged in a specialized workshop.

### Transport and storage of hedge trimmer

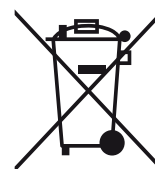
- It is essential to unplug the machine to store and transport it.
- Store the machine in a dry, temperate and dark place. Leave it out of the reach of children and do not cover it with a protective tarpaulin to prevent moisture accumulation.
- For a long-term storage, lightly lubricate the cutting blade.
- Do not move the hedge trimmer if it is not completely turned off and unplugged.

# Troubleshooting

Problem	Probable Cause	Solution
The unit does not start / does not work.	There is no power.	Check the condition of the power cord and plug. If damaged, replace them.
	The switch is defective	Contact your local supplier.
	Carbon brushes worn out or jammed or failure of engine.	Contact your local supplier.
The machine works intermittently.	The power cord is damaged or the switch is faulty or defective.	Contact your local supplier.
The cutting performance has decreased.	The teeth are blunt.	Sharpen the blade.
	The blade get too hot.	Sharpen the blade.
The blade get too hot.	Smooth blade.	Sharpen the blade.
	Lack of lubrication of the blade.	Lubricate the blade with a little oil.
The engine turns but the blade does not move.	The hook of the blade is defective.	Contact your local supplier.
	The blade is blocked.	Unplug the machine and remove the object that is blocking the blade or loosen the screws of the cutting bar.
Strong vibrations of the machine.	The blade and / or the transmission are damaged.	Contact your local supplier.
The machine produces noise.	Lack of grease in the transmission gearbox.	Contact your local supplier.
The plants turn yellow.	The blades are blunt or dirty.	Contact your local supplier.

### ENVIRONMENTAL PROTECTION

Information for the environmentally responsible disposal of electrical and electronic equipment waste (WEEE), for private users.



This symbol on the products or accompanying documents means that used electrical and electronic equipment should not be disposed of with general household waste.

For proper disposal, treatment, recovery and recycling, take these products to the designated collection points, where they will be accepted free of charge. Alternatively, in some countries, you may be able to return your products to your local retailer upon purchase of an equivalent new product. Disposing this product correctly will help to save valuable resources and prevent any potential negative effects on human health and the environment, which could otherwise arise from inappropriate waste handling and disposal. Please contact your local authorities for further details on your nearest designated collection point. Penalties may apply for the incorrect disposal of these wastes, in accordance with your local legislation.

If you wish to discard electrical and electronic equipment, please contact your local authorities or your retailer for information on the correct disposal method.

### SYMBOLS

The data plate of your product may contain some symbols. They represent important information about the product or instructions for use.



Wear hearing protection  
Wear eye protection  
Wear respiratory protection



In compliance with safety standards



Read the instruction manual



The product is in compliance with RoHS



General warning



Electrical items and electronic devices should not be disposed of with household waste. Recycle them in the corresponding facilities. Contact your local authorities or distributor for information on recycling.

## Warranty and Service

### Thank you for choosing this product

#### BAUKER tools: 1 year warranty

- Our equipment has been thoroughly tested and it is covered by a manufacturer's warranty, in accordance with current regulations.
- This warranty is valid from the date of purchase of the product.

#### PLEASE KEEP YOUR PURCHASE RECEIPT

- If the product fails within the warranty period, please contact an authorized SST (Sodimac Technical Service).
- Please, take the original purchase receipt with you, indicate details of failure(s), your name and address, and place and date of purchase. The manufacturer shall not make any refund. All products must be properly cleaned, secured and carefully packed to prevent damages or injuries during transportation. The manufacturer may reject inappropriate or unsafe shipping.
- You must provide your purchase receipt before any repairing or maintenance work is conducted.
- Any service must be carried out only by an authorized technical service.
- Any replaced part, as a result of the warranty, shall be property of the authorized technical service and shall not be returned.
- Repair or replacement of the product shall not extend the warranty period.
- Repair or replacement of your product under the warranty provides you additional benefits and do not affect your consumer rights set by law.

#### The warranty covers:

Repairs covered by the warranty must meet the following conditions:

- Defects must be attributable to faults or defects in the materials or manufacturing. If any part is no longer available or discontinued, the manufacturer will replace it with an alternative and functional part, within the warranty period.

- Instructions in this manual must have been fully observed.
- Repair cannot have been made or attempted by people other than the authorized technical service.
- Only original accessories must have been used
- The product cannot have been exposed to improper use such as bumps, dents, etc., or damaging environments

#### The warranty does not cover:

The manufacturer does not guarantee repairs requested as a result of:

- Wear of parts and/or components due to the normal operation of the equipment.
- Accidental damages caused by transportation, negligent use and improper operation, resulting from incorrect or improper use or installation, which do not observe the warnings set out in the instruction manual.
- Change or tampering of the product in any way whatsoever.
- Use of parts and accessories other than the manufacturer's original replacement parts.
- Defective installation.
- Repairs or modifications carried out by unauthorized technical services or persons.

This equipment is intended for PROFESSIONAL use and for other normal domestic tasks. Therefore, the warranty SHALL NOT apply in case of any other use different than the intended use. The manufacturer declines any liability for possible damages to people or material objects caused by faulty installation or by improper use of the equipment.

In case of any claim or fault, go to the Sodimac store where you purchased the product and present your purchase receipt. Our after-sales service will assist you with pleasure.